

Özel Sayı “Polonya ve Türk Dünyası”, Kasım 2019

Sunuş

13-14 Mayıs 2019 tarihlerinde Krakow’da, “Polonya ve Türk Dünyası” başlığı altında düzenlenen uluslararası [sempozyumda](#) çeşitli ülkelerden ve bilim dallarından araştırmacılar, Polonya'nın Türkiye ve diğer Türk halkları ile tarihî ve kültürel ilişkilerine ve bağlarına dair bilgiler paylaştılar. Sempozyumu Mikołaj Rej - Leh Kültür ve Dilini Destekleme Vakfı ile Jagiellonian Üniversitesi Doğu Dilleri Enstitüsü Türkoloji Bölümü; Krakow Belediyesi'nin katkıları ile gerçekleştirdi. Mikołaj Rej Vakfı sempozyumun organizasyonunu; Jagiellonian Üniversitesi Türkoloji Bölümü ise akademik yürütücülüğünü gerçekleştirdi. Krakow Belediyesi sempozyumu duyurma, açılış oturumlarını Meclis salonunda ağırlamak gibi katkılarda bulundu.

Polonya ve Türk Dünyası konulu sempozyumda; Polonya-Türk dünyası ilişkileri, potansiyel işbirliği alanları, seyahat ve anı edebiyatı, Polonya'daki Türk azınlıklar, Türk halklarının tarih, kültür, edebiyat ve dilleri, konu başlıkları ve benzeri çalışma alanlarının ele alınması amaçlanmıştır. Bu kapsamda sempozyumda, tarih, edebiyat, dilbilim, ekonomi, uluslararası ilişkiler, etnografi ve benzeri alanlardan araştırmacılar bir araya geldi. Polonya ve Türkiye'nin yanı sıra Kazakistan, Kırgızistan, Kırım, Ukrayna, Rusya, Almanya ve İsviçre'den gelen katılımcılar Türkçe, Lehçe, İngilizce ve Rusça olmak üzere dört dilde bildiri sundular. Şu an okura ulaşmakta olan bu yayında Türkçenin yanı sıra, Lehçe, İngilizce, Kazakça yazılar bulunmaktadır; tüm yazılara İngilizce ve Türkçe başlık, özet ve anahtar kelimeler eklenmiştir. Yine kitabın içindekiler bölümünde tüm yazılar İngilizce ve Türkçe başlıkları ile verilmiştir.

Bildiri kitabında yer alan yazılar konularına göre bölümlere ayrılmıştır: Temasların tarihi, şahsiyetler, kaynaklar, dünya savaşları dönemlerine dair olaylar, Türk dilleri ve halkları, edebiyat konulu yazıların bulunduğu bölümlerin ardından gelen ekonomi konulu bir yazı son bölümü oluşturmaktadır. Yazıların bir kısmı doğrudan Polonya ve Türk Dünyası ilişkilerini konu alırken, diğer kısmı Türk halklarının dil, tarih ve edebiyatına dairdir. Halk kültürü, dil ve ekonomi perspektiflerinden Polonya ve Türkiye, Türk Dünyası arasında karşılaştırmaları konu alan birkaç yazıya da kitapta yer verilmiştir.

Bu yayının vesilesiyle, Polonya ve Türk Dünyası sempozyumunun gerçekleşmesini sağlayan Jagiellonian Üniversitesi Doğu Dilleri Enstitüsü Türkoloji Bölümü Başkanı Prof. Dr. Ewa Ewa Siemieniec-Gołaś'a ve Mikołaj Rej - Leh Kültür ve Dilini Destekleme Vakfı Başkanı Urszula Legawiec'e; sempozyum bildiri kitabının yayına hazırlık aşamasında yardımlarına başvurduğum değerli hocalarım Prof. Dr. Süer Eker'e ve Doç. Dr. Ahmet Şefik Şenlik'e teşekkürlerimi sunmak isterim.

Hilal Oytun Altun
Kasım 2019, Krakow